

NUMERUL 15 BANI NUMERUL

NUMERUL 15 BANI NUMERUL

ABONAMENTELE

ANUNCIURILE

INCEP LA 1 SI 16 A FIE-CAREI LUNI SI SE PLATESC TOT-D'A-UNA INAINTE

DIN ROMANIA SE PRIMESC DIRECT LA ADMINISTRATIA ZIARULUI

In Bucuresti: La casa Administratiunii.  
In Tara: Prin mandate postale.  
Pentru 1 an 40 lei, 6 luni 20 lei, 3 luni 10 lei.  
In Streinătate: La toate oficiile postale din Uniune, prin mandate postale.  
Pentru 1 an 50 lei, 6 luni 25 lei.

La Paris: Agence Havas, Place de la Bourse, 8 Anunciuri pe pag. IV, linia 30 bani; anuniuri si reclame pe pag. III, 2 lei linia.  
LA PARIS: se găseste jurnalul cu 15 cent. numerul, la Kioscul din Bulevardul St. Germain, No. 84.

MANUSCRIPTELE NU SE INAPOIAZA

50 BANI UN NUMER VECHI, 50 BANI

REDACTIUNEA

APARE IN TOATE ZILELE DE LUCRU

ADMINISTRATIUNEA

No. 3.—Piatza Episcopiei.—No. 3.

No. 3.—Piatza Episcopiei.—No. 3.

# EPOCA

## RAPORTUL SECRET AL PRINCEPELUI DE BISMARCK

**PANU CANDIDAT OFICIAL**

Câte-va persoane 'și aduc poate încă aminte de primirea ce d. Panu a făcut, în *Lupta*, guvernului de azi. Miniștrii actuali erau tratați de lachei ai Palatului; guvernul era un guvern personal eșit din anticamera Regelui; ministerul era anticonstituțional. Cât-va timp după aceasta, și până acum câte-va zile, membrii cabinetului erau tratați de gheșef-tari, și d. Panu zicea că stăm azi mai rău de cât sub regimul colectiv.

Concluzia la toate acestea, era declarația solemnă a d-lui Panu că va combate guvernul actual cu mai multă înfierșurare de cât combă-tuse guvernul trecut. Tot-odată d. Panu făcea un apel călduros la toți liberalii, ca să se coalizeze, spre a răsturna guvernul reacționar de azi. Cât pentru noi, care eram de părere că guvernul actual trebuie văzut la lucru, că el nu trebuie combătut de mai înainte, eram atacați în modul cel mai violent.

Acestate se petreceau abia acum trei luni, și toate acestea le putea citi or-cine până-acum câte-va zile în *Lupta*.

De-odată ne pomenim însă cu o completă schimbare de front, și în numărul de Mercuri 20 Iulie, or-cine putea citi într'un articol intitulat *O experiență de făcut*, apărut sub iscălitura d-lui Panu, că tot ce a zis același Panu despre același guvern, *Lupta* e gata a-l trece cu vederea și a da sprijinul ei guvernului actual în oare-care condițiuni.

«Ași fi dispus a nu mai aminti origina impură a ministerului» zice d. Panu—dacă guvernul personal și anticonstituțional, guvernul de la-chei, guvernul necinstit și gheșef-tar de azi... s'ar înfățișa țării cu un program politic.

D. Panu, fiind om ambițios și cu obraz, nu vrea să desarmeze așa... fără condiții. El cere garanții guvernului, el are pretenția să 'și pue condițiunile.

Acî d. Panu a găsit ce-va foarte subțire: El știa că guvernul încă de acum 4 luni a declarat că se va prezinta în alegeri cu un program de reforme.

Știind acest lucru și știind că miniștrii actuali sunt oameni de cuvînt, d. Panu cere guvernului un lucru, ce știe foarte bine că guvernul era hotărît a face încă de mult, înainte chiar ca d. Panu se fi pus condițiunile sale.

Iată însiși cuvintele d-lui Panu:

După părerea mea, guvernul junimist ar trebui să se prezinte cu un program economic și social înaintea țerei, program în care să se rezolve cele mai vitale chestiuni ce frământă țara, precumestia agrară, etc.

D. Panu știe foarte bine că guvernul va prezinta acest program, și în zioa când programul va fi prezentat, el socotește că va putea zice că nimic nu 'l mai împiedică d'a merge alături cu guvernul. Ba chiar el va zice aceasta cu suficiența care îl caracterizează, dându-și aerul că guvernul a ținut seamă de condițiunile sale.

Să venim însă la punctul de competență al articolului de față, unde vom găsi, tot-o-dată, explicația acestei atitudini ciudate a d-lui Panu.

D-sa zice, că o dată programul făcut, guvernul «va trebui să țină

alegătorilor, prin puținii lui partizani, cam următorul limbajiu:»

«Alegători, nu venim în numele nici unui partid, în numele nici-unui nume, ci în numele unor idei care sunt cutare și cutare. Nu voim a sta la putere pentru a satisface ambițiile și nevoile partizanilor noștri, ci pentru a îndeplini un număr de reforme. Fiind așa, noi nu prezentăm candidați oficiali de cat pe acei care s'ar prezenta în numele unor idei și a unui program ce v'ar satisface.»

În cazul acesta, d. Panu ar fi gata să uite și origina impură a guvernului și toate acușațiunile ce'i a adresat; tot o dată el ar fi gata să declare că lucrând ast-fel, guvernul inaugurează o politică nouă și cinstită. În schimb, guvernul ar putea să prezinte pe d. Panu ca candidat oficial, «ca unul ce s'ar prezintă în numele unor idei și a unui program ce ar satisface pe alegători.»

Pentru noi, acest articol poate fi privit ca ultimul eco al alegerilor comunale de la Iași.

Cea ce n'a vrut să mărturisească până acum d. Panu, cum că cădereasa la alegerile de la Iași este iremediabilă, reese lămurit din articolul de față.

Văzând că candidatura sa la deputație e compromisă și prețuind acum la justa ei valoare preținsa sa popularitate, d. Panu a prețuit, să vede, că candidatura sa n'ar perde nimic dacă, pe lângă că e populară, ar fi și oficială.

Aceasta e explicațiunea enigmei. Din nenorocire pentru dînsul îl putem asigura că calculele sale sunt cu totul greșite, și când se va convinge de aceasta d. Panu, iarăși o să'l vedem întorcînd-o pe foaia cea laltă și reînceptînd să injure.

**TELEGRAME**

AGENTIA HAVAS Paris, 3 August.

O notă a d-lui Goblet adresată puterilor în privința incidentului Masuah amintește că Italienii mergînd la Masuah în 1885 au declarat că se duceau numai pentru a protegia proprietățile naționalelor lor și n'au făcut după semnarea actului de la Berlin notificarea prescrisă de acest act. Ei declarau încă în 1887 că cestiunea suveranității rămănea suspendată. Prin urmare nu putea să existe nici-o înțoială, cel puțin până la recenta notă italiană, că capitulațiunile nu rămăneau în vigoare.

Londra, 3 Iulie. Se desminte știrea că Wilhelm II se va înfălni cu regina Englierei la toamnă la Baden-Baden.

Roma, 3 August. D. Crispi a primit răspunsul d-lui Goblet la nota italiană, în privința Masuahului. Acest răspuns e cu mult mai diplomatic de cât nota și nu e de natură a înăspri raporturile între cele două țeri.

Viena, 3 August. Un comunicat publicat de *Fremdenblatt* în privința Masuahului, constată că Italia a înțroduș în Masuah o administrație și o justiție regulată, care funcționează pentru toți supușii străini, ast-fel în cât capitulațiunile invocate de o parte din străini în timpul refuzului de a plăti taxele municipale, au devenit, pentru a zice ast-fel, nule.

Comunicatul enumeră numeroase exemple anologice, ca Bosnia, Herzegovina, Tunisul, Ciprul și termină zicînd că Austro-Ungaria, fără a intra în cestiunea preliminară care conduce la ocuparea Masuahului, decide, în urma instituțiilor create prin ocuparea Masuahului de către Italia, că capitulațiunile să nu fie aplicabile supușilor austro-ungari și că această trebuiesc să supună legilor italiene.

Viena, 3 August. Intr'o scrisoare adresată d-lui de Kallay, Imperatul exprimă via sa satisfacțiune în privința desvoltării pacifice a Bosniei și

Herzegovinei, desvoltare de care a luat cunoștință prin raporturile principelui imperial.

Impăratul mulțumește într'un mod călduros d-lui de Kallay pentru toate ce a făcut pentru a asigura bunultrai și mulțumirea populațiunii întregi din aceste provincii. De asemenea mulțumește autorităților și populațiunii care mai cu seamă a contribuit prin manifestările sale sincere, să facă plăcută șederea principelui imperial în aceste provincii.

Clus, 3 August. În urma voiei date de ministrul de interne, corpul principelui Ghicase va transporta la București unde va fi îngropat.

**SERBATORILE CENTENARULUI AL IX-LEA AL CRESTINAREI RUSILOR**

(Correspondență specială) (Urmare)

**Serbările**

Ca înainte mergătoare jubileului, Biserica și Kievul au sărbătorit următoarele zile:

La 11 Iulie s'a făcut pomenirea solemnă a sfintei Olga, o bună a sf. Vladimir, care a primit singur la Constantinopol botezul din toate casele prinților ruși cu un veacaproape înainte creștinării Rușilor.

În aceeași zi s'a desvelit statuia lui Bogdan Hlîmițki marele Hatman, care a închinat pe cazacii zaporojeni Țarilor Moscovet.

Statua e equestră, de bronz, și să ridică marea în fața monastirei sf. Sofia, clădită de sf. Vladimir, pe o imensă stîncă de granit. Cavalerul ține cu putere un cal pe care l'îndreptează spre Moscova în care direcție arată cu mîna ce ține buzduganul.

Pe o latură se citește inscripția: *Luî Bogdan Hlîmițki, Rusia una și nedespărțită.*

La 12 Iulie s'a făcut cu mare pompă pomenirea în marea Lavră a primilor martiri de care am vorbit mai sus.

La 13 Iulie s'a făcut o procesiune cu parastas la mormîntul lui Ascolî din rasa Varegilor, care împreună cu mai mulți ai săi a trecut în creștinism cu o sută de ani înainte sf. Vladimir.

La această solemnitate a asistat și Ex. Sa d. Pobiedonoseff, procurorul general pe lângă sf. Sinod.

Intimuul consilier al Impăratului tuturor Rusielor,este un septuagenar slab și costeliv, părănd a fi gârbovit de greutatea anilor. Cu toate acestea puterea credinței și îndeplinirea datoriei este atât de vie la acest mare bărbat de stat, în cât și a întreprins cura din Germania și d'abia sosit după o călătorie obositoare, a putut sta trei ore în picioare la serviciul divin, care d'altminterea să sevărșește cu o atât de duiosă și mișcatoare sfințenie, în cât ar zdrobi cu umilință spiritul cel mai necredincios.

**Actul inaugurării solemnă a jubileului**

Serbările proprii a le Centenarulul au început la 14 Iulie printr'o adunare solemnă a tuturor demnitarilor bisericiei, universitarii și ai statului, la care au fost invitați și mosafrii străini.

Adunarea s'a ținut în marea sală (Aula) a Congregațiunii Academiei Teologice.

Vasta sala este decorată cu o strălucită galerie de tablouri reprezentînd pe împărații cari au cîștrubuit mai mult la înflorirea Academiei, pe Maril ierarhici ai Bisericii ruse, între care preșeade într'un tablou mai mare de cât mărimea naturală, fericiitul fonda-

tor al Academiei de Kiev Petru Movilă, prinț Moldovean, zice inscripția, Arhimandrit Peceski și Mitropolit al Kievului până la anul 1646.

În galeria Mitropolitilor mai sunt și alți Români, cum Dionisie Balaban mort la 1663, și Varlaam Iașeanu la 1708; iar în galeria Theologilor ortodocși clericii și laici de toate națiunile reputeți ca doctori ai Bisericii Ortodoxe Oecumenice, se vede și portretul Prea Sfințitului Melhisedek al Romanului.

La 11 ore dim. adunarea complectându-se, Mitropolitul și-a făcut intrarea în sunetul clopotelor și în cîntarea mareașă a unui cor puternic.

Arhiepiscopul fu condus la jețul sîu de Rectorul Academiei, P.S.S. Silvestru, un teolog foarte erudit, iar la dreapta sa lua loc d. Pobiedonoseff și mai departe după guvernatorul provinciei, generalul comite Ignatieff.

Ședința fu deschisă printr'un lung și savant discurs al decanului profesorilor Academiei, profesorele Malisevski, făcînd apologia creștinării Rușilor și Omelia Sf. Vladimir. După aceasta Mitropolitul Mihail al Serbiei, prin câteva cuvinte în slavona clasică, feliicită pe Mitropolitul Kievului și pe poporul rus pentru jubileu.

Mare interes a provocat cuvîntarea Mitropolitului Ilarion al Muntenegrului, un prelat foarte inteligent, care a declarat solemn, că este însărcinat a reprezenta la serbare și pe Suveranul sîu Nicolae I-ii al Muntenegrului.

Apoi au urmat reprezentanții tuturor eparhiilor ruse, deputațiunile marilor cetăți, care pe lângă adrese au prezentat și daruri de mare preț Mitropolitului.

Remarcabil a fost și discursul în e-linește al unui arhimandrit Grec, al cărui nume 'mî scapă.

Cu totul importantă însă, a fost citirea dată de procurorul general al Sf. Sinod, al unei scrisori de felicitare, adusa de un secretar al ambasadei engleze din Sf. Petersburg, din partea Arhiepiscopului de Canterbury, primatul Angliei, care în numele a 140 Episcopi Anglicani feliicită biserică rusă pentru centenar, urîndu-i prosperitate și putere în combaterea inamicului comun papismul, care caută prin toate mijloacele a desființa bisericăle creștine naționale.

După ridicarea ședinței s'a dat strălucit adunări un prînz de gală de rectorul Seminarului.

Printre străinii de distincțiune s'a observat generalul Graici, fost ministru președinte al Serbiei, d. profesor Protici, decanul Academiei din Belgrad, Dragan Zankoff și a. m. m.

Seara s'au ținut denit în toate monastirile. Cea mai impunătoare a fost cea de la Sf. Andrei, una din bisericăle cele mai minunate ca arhitectură, fiind construită sub Elisabeta de celebrul arhitect italian contele Rasterelli, pe un deal ce domină Podolul și valea Dnieprului și oferă o priveliște ce nu se poate descri.

Serviciul divin a fost celebrat cu o pompă și demnitate fără seamăn de Episcopul Kazanului, asistat de un număr cler, foarte instruit în arta serviciului bisericesc; iar cîntările sacre erau executate alternativ de două coruri, unul al bisericiei și altul al societății Doamenlor din Kiev (în Rusia mai toată lumea cunoaște azi perfect muzica atât cea bisericăscă, cât și cea profană).

Efectul procesiunii pe terața minunată ce înconjoară biserică și al cîntărilor sacerdotale, era uimitor atîngînd pe cei de față până la lacrimi.

Baba-Novak.

**COMITETUL NATIONAL**

PENTRU Participarea României la expoziția universală din Paris în 1889

**APEL**

*Scumpi Concetăfeni,*

Prințul Gheorghe Bibescu,—după ce respunsese la patrioțica inițiativă a d-lui A. Ciurcu, privityoare la participarea țerei noastre la Expozițiunea Universală din Paris, în anul 1889, după ce văzuse pe d-nii membrii ai guvernului Republicii Franceze, după ce pregătise tot, în Paris, cu direcțiunea generală a Expozițiunii pentru a asigura această participare și după ce făcuse să se reserve, pentru România, un loc pentru lupta pacifică la care Franța a invitat toate națiunile Universului,—a sosit în București Miercuri de dimineată.

În lipsa unui comitet organizat, dînsul a făcut apel la toate persoanele însuflețite de un adevărat simțiment patriotice, pentru ca să se constituie în comitet național, și să ia, în țară, măsurile trebuincioase pentru a încuraja opera comună și ai asigura succesul.

Comitetul național este format; mai la vale dăm numele membrilor cari au primit a figura în el. Ei aparțin la toate stratele societății. Prințul Gheorghe Bibescu a fost ales Președinte. Așteptăm complectarea comitetului prin noi adesiuni.

Comitetul național v'ea face cunoscut în curînd toate condițiunile care privesc pe exposanți, precum și mijloacele de care va putea dispune în favoarea exposanților din țară.

Guvernul român, ca și câte-va alte state, a declinat invitațiunea Francei, dar nu mai puțin patriotice ca Italia, Spania și Anglia, care acordă subvențiuni private, el își va face, de sigur, onoare ca pavilionul României, care este al sîu, să apară cu strălucire pe Cîmpul lui Marte din Paris. Laurii copiilor nu sunt ei și ai mamei?

Opiniile noastre, a tuturor, trebuie să se îndrepteze către acești lauri, și îngrijirea noastră să fie de a v'ea ajuta spre a le culege.

Să ne îndreptăm de pe acum privirile noastre către această Expozițiunea Universală care va fi terenul unde vor veni să se concentreze toate produsele muncii sărguitoare combinate cu geniul, unde fie-care națiune va trebui să se înfățișeze în grup compact, solid, unit pentru a căuta consecrarea operei civilizatoare săvârșită de copiii săi.

Există deci, în afară de or-ce preocupare de politică interioară, un puternic interes pentru națiune de a lua parte la aceste glorioase lupte a inteligentiei omenești care,—în toc-mai ca și recoltele săngeroase de pe cîmpurile de bătăie,—au eroii și istoriografii lor.

Pe acest tărîm, o declarăm, ori-ce gîndire politică, ori-ce ambiție meschină ori-ce ură personală, ar fi un simțiment vinovat. Dar acest simțiment nu se va ridica, nu. Fie-care înțelege că singura gîndire care trebuie să l' stîpînească este: totul pentru slava patriei.

Timpul însă grăbește, trebuie să ne grăbim. Pe lucru deci, scumpi concetăfeni! Ridicați suflătele voastre la muncă, abnegați voastră în sacrificiu, la înălțimea mării lupte care se pregătește. Gîndiți-v'ea la gloria de a fi primiți acolo, la onoarea de a fi încoronați.

Intru cât ne privește, ne veți găsi acolo unde va fi nevoie ca să apăram interesele noastre, acolo veți găsi pe Prințul Gheorghe Bibescu, — ca delegatul nostru și comisarul nostru general la Expozițiunea din Paris, — gata se facă totul spre a asigura triumful opiniilor noastre.

Iată lista d-ilor care compun până acum comitetul național :

- General Ioan Em. Florescu, consilier comunal, fost ministru de resbel și președintele consiliului.
  - George Vernescu, deputat, consilier comunal, decanul advocaților, fost ministru.
  - Nicolae Blaremburg, deputat, consilier comunal.
  - Alex. Ciurcu, publicist.
  - Ioan Alexandrescu, cons. comunal.
  - Economu, consilier comunal.
  - Efrem Gherman, ajutor de primar.
  - G. Al. Ionescu, consilier comunal.
  - Leon Paciurea, ajutor de primar.
  - Naumescu, consilier comunal.
  - Șoimescu, consilier comunal.
  - Alex. Rîșanu, ajutor de primar.
  - Cerenti, consilier comunal.
  - Râmnicănu, consilier comunal.
  - Chrisocoleo, consilier comunal.
  - Răcianu, consilier comunal.
  - Alex. Cătărgiu, fost deputat.
  - Dim. Clement, doctor.
  - Grig. Căpsa, comerciant.
  - Alex. Florescu, fost consilier de Stat.
  - E. Ghica, proprietar.
  - Bengescu, fost consilier la curte.
  - Goltzeanu, arhitect.
  - Gr. Grădișteanu, membru onorar al Academiei.
  - B. Florescu, profesor.
  - Hommaire de Hell, publicist.
  - R. Crețulescu, redactor șef al ziarului «L'Indépendance Roumaine», membru al societății «Gens de Lettres de Paris.»
  - Lecante de Nouy, arhitect.
  - G. Em. Lahovary, directorul ziarului «L'Indépendance Roumaine.»
  - Jean Lahovary, deputat.
  - J. de Lenș, proprietar.
  - P. Millo, proprietar.
  - N. Filipescu, deputat, directorul ziarului «Epoca.»
  - N. Cerkez, inginer.
  - N. Pop, deputat.
  - Pesiakov, deputat.
  - Pluvier, inginer.
  - Prager, comerciant.
  - N. Racoviță, primar în Craiova.
  - Harițon Racotă, primar în Giurgiu.
  - Dr. Severeanu, doctor.
  - Theodolin, comerciant.
  - Vasile Vlădoianu, proprietar.
  - Vartam, deputat.
  - Stefan Șuțu, publicist.
  - Sulioti, doctor în drept, fost magistrat.
- Simu, mare proprietar, licențiat în drept de la facultatea din Paris.

## CRONICA

### ISTORIA SACRA PENTRU COPII DE AMBELE-SEXE VISU PROFETULUI PANU

Subscripția s'a făcut fără șgomot, fără apeluri, fără ca directorul ziarului să știe ceva.....  
Declarăm că rupem tăcerea fără știrea Directorului nostru, absente din țară.  
„Lupta“  
16 Iulie 1888.

1. In ziua cea de a două-zeci și patru-lea a lunii a opta, a anului una mie opt

sute opt-zeci și șaptelea al creștinătății și cel de al patrulea al Luptei, iar cel de al patru-zeci și cincelea al nașterii profetului Panu, Dumnezeu sociailștilor îi dete un vis.

2). Se coborî până la dânsul pe o scară lungă ca de la Copou până în București, un Inger cu mustațile rase ca Mărzescu, având chipul vesel, buzele lipicioase, privirea crâiască care blagoslovindu-l îi zise :

«Dumnezeu s'e te aibe în șfânta sa pază».

3). Și acest trimis al lui Dumnezeu profitând de somnul profetului Panu, îi puse sub căpătêiu o pungă plină cu 5,000 de lei de aur; dar el deșteptându-se din somn nu știa nimic din cele întâmplate.

4). Iar a doua noapte, profetul Panu mai avu un vis. Se părea că dimpreună cu sacul cu 5,000 de lei de aur și cu mai multe porumbițe albe dar vinovate, se găsea în orașul Paris unde sacrificia pe altarul lui Venus și lui Bacchus.

5) Și deșteptându-se din somn, vèzu iarăși că nu știe nimic.

6). Iar a 365-a noapte după aceasta, se coborî până la dânsul soborul Ingeresc, în numele căruia venise în cea d'ntâiu noapte Ingerul cu mustațile rase și întrebă pe profetul Panu : «Ce ai făcut cu sacul cu 5,000 de lei?»

7). Iar profetul le răspunde în stil telegrafic : «Vus sac! Care bani? Nu ști, n'am vizut? Suscripția pe tăcute.... fără știrea Directorului... Director străinătate...»

8). Și deșteptându-se el din somn cu desevârșire, rămase uimit mai întâiu auzind despre toate cele petrecute, iar pe urmă își veni în fire și cântă psalmul profetului Offenbach :

Oui, c'est un rêve,  
Oui, c'est un rêve,

cu care se mângăia odinioară frumoasa Elena când trăgea pe sfoară pe Meneias (a nu se confunda cu acel de la Finante).

9). Iar de atunci profetul Panu zice :  
Dă Doamne să mai vizez !

Max.

## INFORMATIUNI

D. Ciurcu care a sosit din Paris a plecat la Sinaia pentru a cere guvernului d'al ajută în opera ce a întreprins d'a face ca România să fie reprezentată la expoziția de la Paris.

Prințul George Bibescu care a sosit și el în acest scop din Paris, va merge asemenea zilele acestea la Sinaia.

Pentru moment Prințul Bibescu se ocupă cu întocmirea unui comitet național în București.

Dd. Naumescu și Brătescu sunt autorizați a înlocui ca ajutoare de primari pe dd. Vrăbiescu și Paciurea care au obținut un concediu.

Să bine-voiască parchetul care a orânduit cercetarea escrocheriilor comise de Musceleanu, să ia depozitia sub comisarului Rădulescu de la secția 27, care i va spune ca a plătit acestuia suma de 120 lei ca să ia postul pe care l'ocupă și azi

Astă noapte niște făcători de rele s'au introdus pe furiș în localul accizorului de la bariera Pantelemon unde au furat lada cu bani. Din norocire în ladă nu se afla decât 28 de lei. Poliția, avizată, urmărește pe autorii acestui îndrăzneț furt.

D. General Arion, inspectorul general al artileriei și-a depus raportul privitor la examinarea unor arme depuse ca modele la Ministerul de Resbel.

Serviciul salubrității și curățirii stradelor va fi sporit în modul următor :

30 de cai.  
15 coligi mari de gunoaie.  
și 50 coligi mici de mână.  
Coțigele vor fi fabricate în București la atelierul Primăriei.

Un nou partizan la apelul colectivizărilor :

Primăria a trimis parchetului o plângere contra unui funcționar a nume Rădulescu, care a fost prins frustrind comuna puind în circulație pe la barieri bilete uzate de taxe de jugărit.

Parchetul a ordonat imediat o anchetă.

Citim în «Monitorul oficial» :

M. S. Regele, a cărui sănătate este bună, urmează cura prescristă, făcând zilnic excursiuni prin munții din Graefenberg.

Duminea, 17 Iulie, Majestatea Sa a asistat la serviciul divin, tusețit de d. inspector-general dr. Theodori și de d. adjutant de serviciu, în biserica catedrală din Freivaldau.

În cursul săptămânei, M. S. Regele a bine-voit a acorda audiențe particulare următoarelor persoane :

D. general baron Reirlander, comandantul corpului din Moravia, d. general în retragere baron Valdeck și corpu ofițerilor cari se află în Graefenberg, d. I. Kerch, prefectul districtului Freivaldau, d. dr. Schvarz, primarul orașului Freivaldau, d. I. Klimek, comisarul băilor și alte persoane de distincțiune.

D. Ministru al Domenielor a adresat o circulare prefețiilor prin care îi invită a da științele cele mai precise asupra recoltelor anului acesta.

D. ministru cere de asemenea științe precise de toți acea cari au suferit lipsă de recoltă fie din cauza grindinele fie din alte cauze.

Toate pichetele de pe frontiera noastră cu Austro-Ungaria vor fi restaurate și unele clădite din nou, de cărămidă sau piatră. Modelele acestor pichete sânt foarte frumoase.

Era întradevăr timp ca streini când întră pe granița noastră să nu mai dea cu ochii de acele cocine derăpănate ce făceau o impresie deosebitoasă.

Aflăm dintr'o sorgintă pozitivă că d. Ioan Cămpineanu care se află la Predeal a venit în capitală pentru a demisiona din postul de guvernator al Băncii Naționale.

D sa trebuia să fie în București Sâmbăta trecută; dacă n'a venit cauza este că se află cam bolnav.

Suntem informați că un individ,

anume Brădeanu a fost numit ca șef de depozite la regie.

Știe d. Grigore Manu cine e acest Brădeanu și cu ce s'a ocupat înaintea venirii sale la acest post?

Acest individ a fost spion secret al poliției lui Moruzi, pe care a servit-o cu mare zel, spionând la toate întrunirile pe care le ținea opozițiunea unită.

Afară de această nobilă meserie, individul Brădeanu fusese însărcinat de poliția din capitală ca să urmeze pe Regele care mersese atunci la Iași. Aci Brădeanu la învâlmășeala ce avusesse loc în momentul fluerăturilor, s'a năpusit asupra d-lui Costea Bals, pe care l'a bătut într-un mod îngrozitor.

Iată cine e acest Brădeanu care astăzi primește o slujbă pe care alții cu adevărate merite cu greu o capătă.

Vom vedea dacă d. G. Manu, după o anchetă, va da afară din regie pe acest bătăuș spion al colectivității.

Mai mulți birjari au venit astăzi la redacția noastră cerându-ne să atragem atențiunea d-lui prefect al poliției asupra purtării șefului biuroului de servitorii.

Ei se plâng că sânt închiși mereu pe nedrept și că agenții subalterni ai biuroului se plimbă zilnic de geaba cu birjele lor.

Iată numele reclamanților :  
Gheorghe Bică, str. Sevastopol 29;  
Martin Bernard; Anton Pamfilie, str. Clopotari 43; Ianoș Căpitan, str. Buzzești 73; Oprea Dadarlat, str. Bune Vestei 12.

## EDILITATE

### Turnul Colței

Turnul Colței a ajuns o halima — și nu e zi să nu vedem prin gazete articole T. Colței-phobe sau T. Colței-file. Fi-va dărâmat, ori nu? Iată întrebarea, pe care fie-care Bucureștian și o pune în fie-care dimineață.

D-nu Pache zice da.—DD. Ștefan Grecianu, și Al. Cantacuzino zic nu.—De aci împărțirea Bucureștilor în două tabere: una cu tirnacoape, ca să îl dărime; alta cu băte ca să l'apere. Și în curînd istoria modernă, va insera pe paginile ei, un nou resboi civil.

Sub-semnatul fiind și eu din tabăra bătelor, viu printr'aceasta să m'î put și eu veto al meu.

Nu! nu dărâmați T. Colței! Monumentele, istorice sunt așa de rare la noi, că trebuiesc păstrate chiar și acelea, care de aproape sau de departe se aseamănă cu un monument istoric.

Suv punctul de vedere arhitectonic, T. Colței nu presintă nici un caracter și lipsește cu totul de styl; iar asupra originii lui n'avem date certe căci chiar Sultzer, singurul autor cunoscut se ocupă de dânsul la 1781. — nu ne transmite decât ori-care fel degende, după care T. Colței ar fi fost zidit de soldații lui Carol XII-lea remași pribegi prin țările Românești în urma campaniei lor în Rusia.

Dar s'a obicinuit lumea cu dânsul; și bun rēu cum este, T. Colței consti-

tue unul din monumentele interesante ale capitalei. La fie-care minut, T. Colței vine în conversațiunea noastră zilnică și n'auzi decât:

— De când cu dărâmarea Turnului Colței de cutremurul ocl marel care servește în poporul de jos ca dată precisă pentru evenimentele publice și private.

— sau: tare mare, sănătos ca Turnul Colței!

— sau: bătrân ca Turnul Colței.

— sau: înalt ca Turnul Colței. etc. etc.

Ast-fel că de s'ar dărâma astăzi T. Colței, Academia noastră ar fi în drept să se supere și să strige că se sărăcește limba românească, cu atâtea locuțiuni populare. D-l Pache ar fi silit să le înlocuiască poate cu altele de felul acestora: de când cu așezarea barometrelor pe stîlpul porței caselor lui Pache.

— sau: tare mare, sēnătos ca leul de tinechea din curtea lui Grigore Șuțu (care fiind tocmai peste drum de fostul Turn al Colței, ar înlocui și mai bine monumentul dispărut).

— sau: înalt ca coșul de tinechea din dosul Theatrului Național.

Nu știm dacă Academia s'ar mulțumi cu această înlocuire; ea ar fi însă o soluțiune mai mult sau mai puțin nimerită a chestiunii.

Dar admițînd că tabăra bătelor ar învinge și că T. Colței nu s'ar mai nu mai poate însă să rămie așa cum este astăzi trebuie neaparat restaurat dărâma în acest cas așa face următoare propunere :

Să se deschiză printre arhitecții țerei, un concurs pentru restaurarea Turnului, fixându-se un premiu renumerator pentru proiectul ce se va găsi bun de un juriu întocmit ad-hoc și compus din arhitecți, arhilogiei și istoric naționali.

Pentru suma trebuincioasă restaurării, la care s'ar ridica deusul proiectului premiat, s'ar putea alerga la următoarele mijloace de a o găsi:

1). Comuna ar contribui cu o sumă oare-cara.

2). Statul ar contribui și dânsul cu o altă sumă.

3). Iar restul s'ar putea acoperi prin o subscripțiune publică — Prin serbării publice. — prin donațiuni private și altele, și cu modul acesta Turnu-Colței ar rămie în picioare mai falnic decât ori când și ar face să crepe de necaz pe leul din față și pe barometrul de alături. Resboiul dintre tirnacoape și băte ar înceta. Iar d-nii Șt. Grecianu și Al. Cantacuzino, mulțumiți și liniștiți, și-ar lăsa la o parte condeile, și fugind de caldura nesuferite ale capitalei, ar putea pleca în vilagiatură ca se mai resufe puțin.

Cernik

## ȘEDINTA CONSILIULUI COMUNAL 22 IULIE

Consiliul comunal în ședința sa de aseară s'a ocupat de următoarele chestiuni:

De raportul comisiunii pentru reorganizarea gardei acciselor.

### FOIȚA ZIARULUI «EPOCA»

(42)

ALEXIS BOUVIER

## DRAMELE PADURI

PARTEA I

### LUPII DIN ARDENI

XIII

IN CARE JEAN-BAPTISTE AUMOY GASEȘTE O ALIATĂ CAZUTA DIN CER

La rândul ei Fratchotta căută cu băgare de seamă la cel care o scapase. Acesta, care începu a să obicinui cu apucăturile ciudate a le ospetel sale, nu plecă ochii și Fratchotta fu silită a' l'pleca.

In timpul acestei scene mute, muncitorii să priviau fără a înțelege.

Jean-Baptiste băgă de seamă și zise turburat :

— Dar bine, cînți ca o privighitoare... ia, cînte-ne ce-va...  
— Bucuros, răspuse Fratchotta, mulțumită de a șgudui amorfeala care o cuprinsese.

Atunci începu o larmă de bucurie

care ținu mai multe minute. După ce tăcerea să restabili, Aumoy zise :

— Te ascultăm, D-șoară Lison...  
— Fratchotta ridică capul; întâia oară el îi zicea «domnișoară».  
— Ascultați, zise ea,.... Fata câmpurilor.

Ea începu a cânta cu voce limpede, iar corul țeranilor îi ținea isonul, lovind cu cuțitele în pahare.

Jean-Baptiste în vreme aceea nu'și lua ochii de la dînsa.

Când isprăvi el să apropii de dînsa și făcînd aluzie la o frasă din cântec zise încet :

— Vrei să fii a mea ?

Fratchotta să întoarse și l' vèzu cu ochii aprinși.

— Vrei să rîzi de mine, zise ea...

Ochii D-tale sânt aprinși.

— Ca de sf. Ioan, Lison.

— Nu ține mult asemenea foc, adause ea rîzînd.

— Nu zice așa, mă faci să mor!

Fratchotta îl privi drept în ochi, și să făcu serioasă.

Țeranii rîdeau și vorbeau de a începe jocul. Fratchotta să retrase. Aumoy, vèzînd'o că să scoală, îi apucă mîna și'î c strînge; Lison îi respunse prin o altă strîngere... și'î zise ducîndu-se :

— Ești bun, D-ta!

După ce plecă ea, Jean-Baptiste să intristă. Era grăbit să fie singur în odale; după o jumătate de ceas să retrase, lăsînd pe oamenii lui să petreacă singuri.

Cînd se întoarse acasă să miră vè-

zînd ura deschisă; aprinse îndată lumînarea și vèzu pe masa o scrisoare. De asupra nu era nici o adresă. El o deschise înmărmurit, și recunoscînd scrisul, mîna începu să tremure. El citi aceste :

D le Jean-Baptiste,

«In astă seară abia am vèzut pe stîngurul om care m'a iubit... Da am înțeles că cea ce crezusem pînă atunci că e iubire era viciu... Am înțelece acum că dragostea ce leagă pe bărbat și pe femeie e alcătuită din bunătate. Vai! nu mai pot fi iubită ast-fel, d-le Jean, sînt o mare vinovată, de și am fost născută pentru a fi ca cele al'te. Dacă acela pe care l'am cunoscut mai înainte ar fi fost un lucrător, dacă cu brațele sale ar fi gonit sărăcia de la noi, Fratchotta, mamă de familie, ar fi acum lângă dînsul iubitoare, cînsită și recunoscătoare.

«D-le Jean, mă iubești tocmai cînd nu mai sînt vrednică, și eu, stăteam lângă D-ta, neșătoare, fără a crede în cea ce să întâmplă... M'ai scăpat și te iubesc azi cum n'am iubit încă, cu inimă și curată.

«Vinovata pe care am răpit'o justiției, îți cere iertare în genunchi, d-le Jean; știu ce prețuește inima d-tale. Te rog, nu mă gîndi la mine, lasă pe păcătoasa, uită și gîndește la viitor. Nu pot trăi ast-fel. Nu mă ai drept a gîndi de căt la un lucru : la răsunare. Ajută-mă numai întru aceasta, D-le Jean. Voi să pedepșesc pe omul care m'a fă-

cut cea ce sînt, voi să scap pe acei cărori vrea să facă rău... Nu voi să fiu iubită, d-le Jean...

«Iată-mă și uită cea ce mi-ai zis astă seară, căci te respect și te iubesc desul spre a mă duce din casa asta, dacă, ar trebui s'aduc ura în ea.

«Lison»

După ce ceti această scrisoare, Jean-Baptiste Aumoy simți că iubește pe nenorocită, căci două lacrimi mari curgeau pe obrajiți și bazele sale ziceau :

— Te voi ajuta să ștergi acel trecut... mă vei iubi, Fratchotta.

— Și șterse lacrimile; apoi zise mai îmbrăbătat :

— Ai, lacrimile și tînguirele nu slujesc la nimic...

Nu pot uita, nu voi să uit pe Fratchotta... Vinovată s'au ba, ce m'î pasă! o scot din drumul cel greșit spre a o pune pe cel bun... Măine îi voi vorbi.

Și crezîndu-se mai liniștit, să culcă, dar adormi târziu.

XV.

UN VECHIU CASTEL IN CARE SE VED NELUCHE

In timp ce am dus pe cetitor la Autry, evenimentele însemnate să îndeplineau în ființutul unde a început istoria noastră.

Intr'o seară, doi inși așteptau la ușa micului castel Nouzon. Am zis seară, dar era noapte, căci sunase două-spre-zec; am zis așteptau, mai bine ziceam să ascundeau, căci amēndoi stau înținși pe iarba sub un gard de frunzar.

Acești doi inși s'nt cunoscuți cetitorilor: unul era Marțial, cel-lalt Marcassin, Parisianul.

Acest din urmă zicea :

— Trebuie să se fi întâmplat ce-va; altminterea ar fi aici.

— A treia oară ne face să așteptăm ast-fel fără a ne deschide.

— De! îți închipui lesne că Bois-Sec ține la pielea lui; de vreme ce nu vine, pricina e că vr'o primejdie s'a arătat pentru el ca și pentru noi.

— Dar eu nu l'cer alta de căt să ne lasă să intrăm în lăuntru.

— A răspuns ce-va și mai simplu.

— Ce a zis?

— Că de c'țe-va zile, Cadet și nepotul lui, din ordinul doamnei, dau ocoale noaptea parcului, și închid porțile în toate sêrile. D-na a fost vestită că să află în primejdie și trebuie să se păzească.

— De la cine a primit vestea?

— Bois-Sec nu știe... așa se zice, iată tot. El a intrat acolo ca slugă, ca rîndaș; nimeni nu l'bagă în seamă... să uita, ascultă, cînd cel-laltî vorbesc să trec.

— Dar în sfârșit nu poate să fie mult așa. Dacă nu reușim așa, să intrăm cu sîla să în vizienle în casa!

— Bois-Sec ne a spus că într'o seară trebuie să isbutescă a ne deschide ușa. Azi dimineață mi-a trimis o scrisorică la Nouzon.

(Va urma.)

Etată carî sunt conclusionile acestui raport:

- 1) Sporirea guardei în modul următor: 2 ofițeri 4 sergenți-majori 65 guazri. 2) Elaborarea unui proiect de regulamente pentru reorganizarea completă a serviciului accizelor. 3) Clădirea de localuri noi pentru barieri. 4) Schimbarea situației actuale a barierilor cari o parte sunt în afară de unele strade ale Capitalei.

Acest lucru face ca pentru acele strade se nu există taxe de accis, nici piedică la facerea contrabandelor.

Dupe o discuțiune la care iau parte d-nii general Florescu, G. Vernescu, d. Primar și d. Vrăbiescu, conclusionile raportului sunt votate, cu condiție însă ca cheltuelile ce se vor face, se fie în limitele sumelor de care dispune comuna.

Consiliul confirmă apoi mai multe licitații ce au avut loc.

Să mai dă autorizarea d-lui Primar de a contracta cu o casă din Paris pentru furnitura de Watter-Clossete de sticlă, destinate a fi puse în localurile de scoli.

La ordinea zilei vine apoi cestiunea ofertelor pentru clădirea usinei de turbine, precum și a mașinelor destinate acestei usine.

Trei oferte au fost depuse. 1) A unei case din Hamburg care cere 235,000 de lei.

2) A unei case Belgiane care cere 215,000 lei.

3) A casei Eservich et Co. din Zürich care se oferă a face toate lucrările pe preț de 100,205 de lei.

După o lungă discuție la care iau parte d-nii G. Vernescu, general Florescu, d. Primar, și după explicațiile date de d-nul Guran, șeful serviciului tehnic, Consiliul aprobă licitația și oferta d-lui Eservich et Co. din Zürich.

Asupra acestei oferte trebuie să adăgăm, că Consiliul superior tehnic a găsit-o cea mai bună și cea mai eficientă în același timp.

Se votează apoi convenția încheiată de primăria Capitalei cu d-nul George Armstater, consul al Italiei la Dresda și membru al Consiliului de administrație al casei «Dresdenerbank» pentru realizarea împrumutului de 13,000,000 de lei.

FELURIMI

Cap de banda. — Serviciul siguranțe publice din Paris a putut prinde acum câte-va zile o bandă de hoți, condusă de unu dintre cei mai înțelepți și îndrăzneți reușitori, cari au intrat vre o dată în mâna justiției.

Acest om în vârsta de patru-zece de ani, anume Albert Cayro este un vechi locotenent de vânători francezi care după ce s'a bătut într'un mod strălucit în anul 1870, și a dat demisia acum doi ani apoi a căzut în rangul escrocilor și pușgailor.

Cayro eșit în Novembri din Grande-Roquette unde era închis spre a face o osindă de 8 luni închisoare pentru escrocherie a întreprins o campanie la împejurimile Parisului devalșind mai mult de trei-zece de vile la Courbevois, Colombes, le Vesinet, Chaton, Asnières etc. etc.

Imbracat foarte bine Cayro se prezenta la aceste vile dându-se ca agent de informațiunilor sau că atașat de lângă parchetul de la Sena.

După ce examina cu atențiune locurile și lua informațiuni asupra lipselor proprietarilor, întovărișit de complicitii sei mai ales de indivizii Strauss și Chammette (de asemenea arestați) se întoarcea după câte-va zile, și intrând în vilele opera o mutare în toată regulă.

La domiciliu lui Cayro din strada Legendre 120 d. Geron șeful siguranței publice și brigadierul Rossignol au găsit un mobilier luxos provenind de un furt comis astă iarnă, și 200 de adevărate muniteli de pietate acum că depusesse obiecte.

Amanta lui Cayro anume Clementina a mărturisit între alte hoții pe care le comisesse acesta, devalșirea vilelor d-lor Lafont, Bouchet, Delafosse, și Denic du Vesinet în apropierea Parisului.

Trebuie să adăgăm că Cayro era șeful unei bande negre așa zisă a comercianților de fân.

În fine Cayro avea specialitatea de a fura valizele la gări. Ast-fel a și fost prins imbrăcat în hainele d-lui Trapanzalis student grec care perdușe valisa sa la gara de nord.

Mergând la întelnire. — La etagiul al petruale a unei case cu No. 60 din strada Sablons din Paris locuia de mai mulți ani doamna B. și fiul ei Georges în etate de 16 ani.

Joi muma sa mergând să viziteze pe una din amicele sale plecă lăsându-l singur. Înainte însă că să iasă din casă d-na B. a avut grijă să închiză ușă

apartamentului pentru ca fiul ei să fie forțat să lucreze. Această era amoretzat nebun după o fată din cartierul său anume Clementina vînd a merge la dansa a început să încerce ușa ca să poată eși. Nereușind se hotărî ca să se dea jos pe fereastră. Trebuia să iasă că deduse întelnire iubitei sale și nu voia să-și calce cuvîntul. negîsind alt ce-va de căt o frânghie subțira a legat o țare de fereastră și s'a dat jos. Nu atinsese încă etagiul al treilea că frânghia se rupe și nefericitul căzu jos rupânduși măselele.

Un casier cu freca. — Se scrie din Junta la Bend, (Colorado America) că un talhar îndresneț deghisat, a făcut erupțiune la banca orașului, ținînd într-o mână un revolver gros și într'alta un sac deschis. Talharul a somat pe casierul să i toarne în sac toți banii pe cari i avea în casă.

Casierul numit Ruffus Philipp, tremurînd groznic, s'a grăbit a asculta și luînd cu amîndouă mîini toți banii pe cari i avea la casă i aruncă respectos în sacul tîlharului.

Tîlharul eși fără să se grăbească ca un om care executase o operațiune financiară, se apropie de culul său pe care o lasase lîngă ușă a legat într'un mod solid sacul cu banii pe șeaua și sărînd pe cal plecă în galop.

În cît privește casierul era ast-fel de speriat, în cît nu dădu alarmă decât cînd talharul dispăruse cu totul.

Banii pe care îndrăsnetul brigand i a furat se urcă la suma de 30,000 dolari.

D-LUI DIRECTOR GEN. AL POSTELOR

De oare ce reclamațiunile noastre prin scrisori particulare nu au nici un efect, avem onoare a denunța prin presă că unii din funcționarii postalii au obiceiul să fure ziariul nostru. Drept dovadă inserăm mai la vale o reclamațiune ce primim pentru a zecea oară de la aceeași persoană.

Etată textul reclamațiunii:

Vă anunț că în ziua de 19 corent am găsit în pachet zece foi în loc de cinci-spre-zece, cum mi trimeteți de obicei, și cum scrie pe bandă. Asemenea constat cu regret că mai în toate zilele lipsește una sau două foi.

Pitești E Popescu

Această sustragere, am denunțat-o d-lui director general al Postelor încă de acum șapte zile și am ajuns, drept satisfacție, ca în loc de două foi, să se fure cinci.

Cine știe dacă de acum înainte nu se vor fura toate.

Bun e Dumnezeu și meșteri sunt unii împiegați de la poște!

STIRI MĂRUNTE

Afiăm c'o vie plăcere că tînerul Dimitrie Vlădicescu a susținut cu mare succes la serbarea din Paris esamenul de licență în științele fizice, fiind admis între cei d'întîi dintre candidați.

Er'i s'a făcut la Pitești serviciul funebru pentru odihnirea sufletului defunctei Paraschiva Theodosiadi muma fostului Președinte al curții de apel din capitală Militari Theodosiadi.

Înmormintarea s'a făcut în București la cimitirul Șerban Vodă.

D-lu Horowitz-Paul doctor în medicină de la Facultatea de medicină din Viena a depus cu succes examenul său de liberă practică în România.

D-nu Doctor Chambudeanu obținînd un concediu de 15 zile va părăsi azi capitala mergînd la Constanța.

A 2ª EDITIUNE

RAPORT SECRET AL PRINȚULUI DE BISMARCK CATRE M. S. FREDERIC AL III-LEA RELATIV LA PROECTUL DE CASATORIE AL PRINȚESEI VICTORIA CU PRINȚUL ALEXANDRU DE BATTENBERG

Ziarul Pester Lloyd spre a nu cita decât pe cel mai înverșunat din acei care au acuzat pe Nouvelle Revue de a destăinui cititorilor săi «documente de contrabande» mi-a adus noroc.

Astă zi, nu comitele Vasili, ci eu personal, comunic Nouei Reviste un Secret de Stat: raportul secret al prințului de Bismarck către Împăratul Frederic al III-lea, în privința proiectului de căsătorie dintre princesa Victoria și prințul Alexandru de Battenberg.

Marele cancelar al Germaniei, care abuzează în Europa de nenumăratele mijloace ale unei poliții atățătoare,

nu cunoaște influența acestor puteri tainice și providențiale care din cînd în cînd predeu unor suflete foarte puțin strambe, secretele celor mai mari înșelătorii.

Juliette Adam.

Sire, Am luat respectuoasa încredere de a expune prin graiul Majestații Voastre, cauzele pentru care lmi părea greu să admit, cel puțin de o cam dată, fie chiar principiul proiectului de căsătorie, despre care M. S. Împărăteasa a bine-voit să mi vorbească acum două zile, comunicându mi scrisoarea ce primise la 26 Martie expirat din partea M. S. Reginei Angliei. Explicațiile verbale ce am dat M. V., sunt resumatul neaumentatelor comentarii care rees din prezentul raport unde sunt indicate punctele principale ale acestei importante chestiuni politice.

Precum am declarat-o M. V., îndeplinesc o anevoioasă datorie, desfătuindu-mă de a pune în executare un proiect care, de și îndeplinește dorințele Familiei Regale a Angliei, nu poate fi văzut în același chip de guvernul Imperial German, Chibzuirele actuale ale politicii noastre externe leagă guvernul german cu un mers regulat de fapte deja întemeiate de mult, și nu poate fi ertat unei chestiuni de inimă foarte respectabilă din toate punctele de vedere, dar cu totul secundară, să turbure echilibrul necesar și orînduit.

Într'adever, nu este vorba despre căsătorie. A. S. Regale Princesa Fica Voastră cu Prințul Alexandru de Battenberg, supus german, ci despre această căsătorie cu prințul Bulgariei, Suveran răsturnat din Domnie și jucînd încă rolul de pretendent. Despre această situație se ocupă memoriul ce iau îndrăzneală să recomand celor mai nepărtinitoare luare aminte a M. V., rugînd-o să nu ia în seamă în această chestiune de cît singurul punct de vedere al politicii generale germane pe care se rezazăm. Precum am avut onoare să declar M. V., a mai fost vorba încă o dată despre acest proiect de căsătorie. Vitteazul nostru reșosatul Împărat impusesse deja în această privință Voința sa, de și înima sa duioasă suferea cînd se opuse la dorința exprimată de mult iubitul său fiu. Voința sa fu însă îndeplinită. Suveranul care a întemeiat Imperiul și care a îndeplinit mari acte politice, a pus pururea rațiunea de stat mai presus de toate cugelările sale personale, și nu le-a sacrificat de cît stîind bine ce face. Reșosatul Împărat a știut și acumpănit gravele motive pentru care căsătoria Prințesei ficei voastre cu Prințul Alexandru, nu putea să fie autorizată.

Aceste motive fac parte integrantă din sistemul politic al diplomației Împăratului în raporturile sale directe cu Rusia și Augustul ei Suveran.

Sire, Ilustrul Vostru Părinte, pe patul morței, a arătat care sunt singurele ultime îngrijiri ale marelui său suflet cînd ne-a povăluit să fim cărmuitori pururea de un spirit de mare cumpănire față cu Czarul și să urmărim cu Rusia o politică de împăciuire și bună înțelegere. Majestatea Voastră știe, dupe expunerea generală ce i am făcut despre situația diplomatică a Europei, că am fost tot d-a-una călăuzit de acest gând și că toate sforțările mele au fost pururea îndreptate spre a realiza într'un chip holătrilor aceste legături de bună vecinătate și de state aliate, așa cum trebuie să existe raporturile dintre Germania și Rusia. Tocmai pentru ca aceste legături să nu fie umbrite prin nimic, reșosatul nostru Împărat luase hotărîrea să se împotrivescă la căsătoria proiectată între Nepoata Sa și prințul Alexandru de Battenberg; aceleași motive de înaltă curtenie politică se opun și astăzi la îndeplinirea acestui proiect.

Se mai amintesc-oare acestea Majestații Voastre atât de mult cercată prin durere, în cît este mai mult de datorita mea de a căuta să iu alin suferința? Nu pot însă se ascund M. V. că ultimele luni ale viteazului său Părinte au fost amar intristate prin purtare personală a Czarului, care — uitînd curtenia ce datoră verștel și rangului Unchiului său, — a răspuns cu dispreț invitațiunii ce i făcuse reșosatul nostru Împărat, de a veni să i văz în timpul marelor manevre de la Stettin. Czarul nu s'a oprit mai tîrziu la Berlin de cît obligat de împejurări și toată Curtea a putut să observe că de mult erau schimbate aplecările Czarului pentru Germania. Majestatea Voastră a știut ce incidente s'au petrecut, ce cauză de nimic produsese aceste rezultate atât de neașteptate: o correspondență apocrișă, un raport secret al ambasadorului German de la Viena, oferit unui falsificator îndemănat, documente comunicate apoi Împăratului Rusiei spre a denunța instrucțiunile de viclenie ale politicii urmată de gloriosul Împărat.

«Acest incident, ce nu se putea justifica prin nici un act al politicii mele în toate chestiunile de amănunte care pot naște, a fost pentru reșosatul Împărat, isvorul și cauza unei adânci mâhniri, și pot spune că această gândire ce se lega de această amintire s'a adîncit în spiritul său.»

Chiar atunci cînd Czarul l'i făcea cunoscut că aflase că a fost înșelat și se căstea de a se fi arătat așa lesne crezător pentru niște raporturi recunoscut false prin toate anchetele făcute, chiar după această satisfacție dată de o mare inimă cinștită, Împăratul nostru păstrase o mare părere de rău despre aceste incidente. Aceasta dovedește căt de mult socotea El că amiciția cu Rusia trebuia păstrată aparată de ori ce umbră de bănuială.

«Împăratul nostru mi-a dat ordin să public oficial prin Monitorul Imperiului aceste scrisori falsificate: Împăratul nostru pretinse se scriu declarația care preceda această publicație, spre a convinge ce desăvîșire prin acest din urmă act care demonștră bună credința germană, încrederea o clipă amăgită a Împăratului Rusiei.»

Majestatea Voastră va găsi într'un portofoliu alăturat de acest memoriu toate actele anchetei făcute în lunele Novembre și Decembre ale anului expirat în privința acestui incident.

Îndrăsnesc să insist asupra acestui punct ca se pun pe Majestatea Voastră în poziție de judeca condițiile de desăvîșită cinște în care s'au găsit toate măsurile politice și diplomatice luate în fața Rusiei și spre a vă convinge ce preț puneva gloriosul nostru Împărat pe îndeplinirea statornică a acestor condiții.

Nu poate fi cea mai mică nedomirire în felul de a trage conștit în aceste incidente: pe de o parte Împăratul Rusiei reșimțî adînc sfruntarea ce crezuse că politica noastră adusesse demnității sale; pe de altă parte reșosatul nostru Împărat puse în joc toate mijloacele spre a

desamăgi pe Imperiul său Nepot, și spre a reda relațiunile dintre Germania și Rusia caracterul de încredere reciprocă ce trebuie menșinută ca una din condițiunile cele mai puternice pentru stabilitatea păcii în Europa.

Majestatea Voastră, va prețui mai cu neatărnare, dupe ce va lua cunostiință de toate amînuntele acestei chestiuni atât de complexă, care sunt motivele adevărate pentru care politica germană a fost nevoită să respingă or-ce idee de căsătorie între o Hohenzollern și un ex-principe al Bulgariei, a cărui plecare din Bulgaria a fost cerută de Tarul.

Cestiunea bunelor noastre relațiunilor cu Rusia depinde de aci și în starea actuală a Europei, menșinerea acestor bune relațiunilor este necesară.

Majestatea Voastră cunoaște într'adever intențiunile politice germane în cea ce privește afacerea Bulgariei; M. V. știe că nici nu putem nici nu trebuie să ne desrobim de linia de purtare ce a fost urmată pîn'acum și care nu poate avea alt caracter de cît acela al unei desevîșite nepăsări pentru tot ce se petrece în acel Principat. Acesta este prețul soartei diplomației noastre.

Ne-am depărta într'o măsură prea mare de hotărîrile politice noastre de desinteresare, dînd unui principe pretendent al Coroanei Bulgariei și al mînei unei principese al unei casei imperiale germane, speranțele politice ce ar atrage dupe sine această căsătorie.

Tarul ar avea dreptul se crează că adevăratele noastre intențiuni nu se potrivesc cu faptele noastre și că dînd unui principe resturnat dupe tronul său și isgonit din Statul său din îndemnul politicii rusești, cunștințarea unei asemenea legături avem drept scop se reinviem popularitatea principelui și se înlesnim reînțoarcea sa în Bulgaria.

De în pînă numele său, Regele Carol al României e supus deja multor atacuri; cum ar privi oare Rusia noutatea căsătoriei fostului principe al Bulgariei și o principesă din aceeași familie de Hohenzollern, cînd dînașa cărmuește și întreține toate aceste atacuri? Această situație ar da naștere unei adevărate pericol pentru pace, și ar compromite diplomația noastră impunîndu-i răspunderi ce nu este de interesul Germaniei se primească pe față. Or-ce ar zice, or-ce ar vrea, prințul Alexandru de Battenberg este un pretendent; și nu poate înceta de a fi pretendent. În zioa cînd va merge la Sofia, chemat prin împejurări ce nu este lesne de prevăzut, nu este admisibil să se va duce acolo fără sprijinul oficial al politicii imperiale.

În acea zi, Germania va primi toate răspunderile unei situațiuni ce m'am sforțat pururea cu țările se nu atrag pentru Germania. Politica germană n'are nici un amestec oficial nici de departe, nici de aproape, cu afacerile Bulgariei. Majestatea Voastră cunoaște motivele de căpetenie care impun această linie de purtare.

Rog cu umilițai pe M. V. să ia în băgar de seamă că toate aceste motive sunt în legătură cu un singur scop: întărirea liniei pacifice care unește puterile centrale ale Europei; și că opera comună întreprinsă de aceste puteri nu poate să ajungă la desăvîșită îndeplinire a programului său de cît dacă Rusia este menșinută în starea de simpatie oficială care a existat tot d-a-una între reșosatul nostru Împărat și Czarul Rusiei. Neutralitatea aparentă a politicii noastre întru cît privește toate încercările politice ruse; chiar un fel de încurajare din partea noastră în limitele ce ne am impus, acesta este modus vivendi al politicii noastre, față cu Rusia.

Acest punct de vedere este atât de exact încat opera dușmanilor puterii germane constă în a aduce situații care pot dărăpăna simpatiile oficiale ce există încă, cu toate sforțările lor de până astăzi. Cea ce se caută, nu este alianța rusă, ci mai mult un mijloc spre a da naștere unui conflict serios, ce nu se poate vindeca, între Curțile de la Berlin și Petersburg, între cei doi împărați. Această tactică este destoinică; și cugete Majestatea Voastră ce neajuns a pricinuii politicii noastre incidentul în aparență neîsemnat, de oare-că nu se răzăm pe nimic serios, al destăinuirilor relative la politica germană în Bulgaria. Doue luni întregi, Rusia a avut pismă pe noi din cauza acestei stări de lucruri; ce s'ar fi întemplat oare dacă această situație ar fi fost adevărată și dacă în realitate politica Imperiului ar fi fost aceea arătată în mod fals? Am putut să ne apărăm din vreme de toate urmările ce trebuia să nască din acest conflict, urmări rămase șterpe, dar pe care se bizușe să le aducă încă dușmanii Imperiului prin îndeplinire de noi incidente. Intrigele ce se atăț în jurul procedurii de căsătorie al prințului Alexandru nu se înceară numai în Germania, ele at centrul lor de activitate în străinătate și nu numai la Londra, ci pretutînd unde se conspură contra puterii unității germane. Aceleași comploturi care au urzit afacerea documentelor bulgărești, întreprînt astăzi niste încercări în scopul ascuns de a aduce motive de jignire între Tarul și Împăratul. Aceste motive vor avea drept rezultat de a fi o piedică pentru viitor la chibzuirea politicii Imperiale.

«Majestatea Voastră știe că aceste chibzuri sunt opera mult cugetată și studiată a domniel precedentă; ele au pentru a fi susținute sancțiunea reșosatului nostru Împărat care bine-voise să le aprobe, găsindu-le conforme în toate privințele, cu scopul pacinic ce urmărește politica Imperială.

Acest scop care în același timp este cel ce corespunde mai în întregime cu vederile M. V., nu va putea să fie atins de cît prin aceleași mijloace și menșinînd dispozițiile strategice ale diplomației Germane, situațiile ce a dobîndit. Eu găsesc că în ceasul de față, îndeplinirea proiectului de căsătorie între Princesa Fica Voastră și prințul Alexandru de Battenberg ne-are face se pierdem — în profitul dușmanilor politicii noastre — una din cele mai bune poziții care la un moment dat, trebuie să servească interesele celei mai puternice ale Europei.

Dacă Majestatea Voastră, după ce va fi luat cunostiință despre conștinutul acestui memoriu și după ce va fi văzut explicațiile suplimentare ce va fi poate folositor, se i dau, ar mai consimți la acest proiect de căsătorie, așa ruga pe M. V. să bine voașcă se judece dacă mi ar mai fi cu putință se urmez a da concursul meu unei politice în care am jucat în timp de două zece și cinci de ani rolul a cărui importanță și spirit de unitate a bine voit să i recunosc M. V. în Public.

Am onoare Sire de a fi al Majestații Voastre, prea credincios și supus serv.

Semnat: Principe de Bismarck.

ULTIME INFORMATIUNI

D. Th. Rosetti, a telegrafiat Regele pentru a i cere știri despre starea sănătății Sale.

Regele a răspuns președintelui consiliului că își urmează cura cu succes.

D-nu Epurescu, a telegrafiat din Giurgiu pe la toate ziarele că unul din acei care a fost martor la bătăia domnului Roze Ștefănescu a fost bătut.

Ni se comunică din localitate că afirmațiunea d-lui Epurescu e o curată minciună.

D. Piersiceanu, prefectul mult încercatului județ Tulcea, a sosit în capitală.

D-sa a cerut de la ministerul de interne un concediu de 20 de zile pentru a și căuta sănătatea.

No fi oare vr'un semn de disgrăție? Paul Stătescu n'ar fi mulțumit în această ocașie.

Noaptea a doua dupe sevîșirea crimei din valea Tanguului s'a întâmplat o a doua tîlhărie probabil de aceeași bandă, lîngă comuna Leurdeni.

Trei Turci marchitani ducându-se la Oitelnța, au fost surprinși de o bandă compusă din 25 persoane și dupe ce au fost bătuți li s'au luat toate paralele ce aveau.

În afacerea celor 6,000 de lei pe cari cîștitul Musculeanu luase de la ovreul Veinberg, se bine voașcă parchetul se cheme ca informator și pe d. Dumitrie Moruzi care va putea declara că din pînă aceste escrocherii pe care însuși a constat-o a dat afară din poliție o lună înainte de căderea guvernului collocitvat pe d. Musculeanu.

O mai prețioasă mărturisire de cît aceea a d-lui Moruzi, parchetul credem nu va mai avea.

ULTIMA ORA

AGETIA HAVAS

Sofia, 3 August. — Afacerea tîlharilor din Belova a dat naștere unui incident diplomatic.

Capitanul Cudjia, trimis la Bazardjik de Consulul Italiei cu un bilet de liberă trecere al guvernului bulgar, a voit să călătorească în împejurimi și să treimeați emisarii tîlharilor.

Prefectul, găsind în acest demers o ingerință în atribuțiunile sale, a refuzat să se supună, fără ordinul guvernului său, dorinței d-lui Cudjia. De aci o vie discuție la prefectura, renoită în urmă pe strada.

În urma acestui incident, s'a remis guvernului o notă identică a tuturor consulilor, afară de al Franciei și Germaniei.

O a doua notă semnată de consulii Austriei, Greciei și Italiei și care insistă asupra caracterului oficial al misiunii Cudjia, s'a remis mai tîrziu.

Amele note sunt redactate într'un chip foarte violent.

Guvernul a răspuns la a doua notă, zicînd că, asupra cererii diferiților agenți diplomatici, guvernul a retras trupele sale, și prin urmare, regiunea multoasă acoperită de păduri ne mai fiind supravegheată nici sigură, el nu poate să ia asupra și răspunderea unei călătorii întreprinsă de D. Cudjia în a-tari condițiuni.

Nota guvernului rezervează cestiunea relativă la misiunea căpitanului Cudjia.

Tonul notelor puterilor și atitudinea celor va diplomați pricinuesște bucurie în partidul ruso-fil.

Tirnowska Constitutia întreaab dacă guvernul va ceda în fața ingerinței străine.

Paris, 4 August. — Italianii au proclamat protectoratul lor asupra orașului Zula situat la sudul Masuhului. Ein'au făcut ast fel de cît se regularizeze pozițiunea lor, căci ei ocupaū deja Zula.

Londra, 4 August. — Daily-News constată că o miserie înspăimîntătoare domnește în Muntenegu.

Berlin, 4 August. — Împăratul a primit ieri pe trimesul extra-ordinar al sultanului, Munir-Pașa, în audiență solemnă.

Munir-Pașa a asistat în urmă la un prînz de gală.

Azi a avut loc în onoarea sa un prînz la comitele Herbert de Bismarck care pleacă mâine într'un concediu de trei săptămîni.

POSTA REDACTIEI

D-lui D. P. Tecuci. Dacă s'a publicat deja în România, nu vîz nevoșe să se face colinda la toate ziarele.

D-lui B. Dorhoiu. Se va publica negreșit Lună.

DE INCHIRIAT casa m'ă două etage strada Șinșii Apostoli No. 42, aproape de cheiri. a-Curle foarte spațioasă. Doritori să se drezeze calea Victoriei No. 74.

CASA DE SCHIMB 613
I. M. FERMO
Strada Lipscani, No. 27
Cumpara si vinde efecte publice si face or-ce schimb de monezi
Cursul Bucuresti
23 Iulie 1888

Table with 2 columns: Cump. and Vend. listing various financial instruments and their values.

CASE DE VENZARE
CASELE din Strada Rosetti No. 18, Sub. Staicu din cauza de stramutare la tara. Prețul moderat.
DOUE CASE situate în Strada Frumoasa No. 12 și 12 bis; având fie-care 4 odăi de stăpân, 4 de servitori, curte mare și grădina spațioasă cu pomi roditori.

CASA DOBRICEANU din Câmpina cu grădini, mare și pomi roditori, asemenea și un loc cu două fațade cu o prăvălie.
Doritorii ce vor adresa la unica fiică și moștenitoare, Elena Burely Ploesti, Piața Unirii 1. 732

CASELE CU LOCUL LOR din Str. Clementei 71 și 73, și locul din Str. Biserica Amzei No. 10.
A se adresa Strada Polona No. 8.

CASE DE INCHIRIAT
UN SALON MOBILAT in Strada Văcărești No. 30 A se adresa la proprietar acolo.
VILA LUTHER SINAIA situată în cea mai frumoasă poziție, camere mobilate, cu luna și cu ziua. Doritorii de a închiria să se adreseze la d. Stefan Babes, Hotel de Londra, București.

VILA NUMITA BEATRICE pe limba este de inchiriat, situată la Filaret, pul de vară este de inchiriat. Pentru condițiile a O VILA cu grădina situată în Filaret, este de inchiriat. Pentru condițiile a se adresa la proprietarul Dr. J. Pazzet Str. Diaconesilor No. 9, în toate zilele între 4 și 5 ore după amiază. 783

CAMERE mobilate și mobilate de inchiriat cu luna în Calea Victoriei No. 81.
DE INCHIRIAT Casa din strada Umbrii No. 4, lângă Clubul Militar, Calea Victoriei, No. 12, odăi, parchet, sobe de porțelan, gaz, apă, curte. A se adresa str. Pitar-Moșu, 5. 839

MOSII DE ARENDAT
DE VENZARE MOSIA STANESTI Județul Bacău, situată la o oră de viitoare gară Moinești. Având pături de păcură, pădure de brad și de fag, fânețe, locuri de arat pe șesul Tazoul, moară, Casă de locuit, han-cărciumă pe șoseaua Bacău-Moinești, lângă fabricile de gaz. Doritorii se vor adresa la d-na Catinca Crupenski, în Roman pentru or-ce lămuriri. 776

DE VENZARE nouă hectare vie și obrătie situate pe dealul Otului alături cu via Goleșcu de la Drăgășani. A se adresa Doctor Christescu, Tergoviste.

DE ARENDAT de la Sf. Gheorghe de 1890 înainte, moșia Pietrișu din distr. Vlasca, plasa Marginea. Amatorii să se adreseze Strada Diaconesilor, 4. I. N. Alexandrescu.

DE ARENDAT de la 23 Aprilie 1889 moșia Lalosul și Dobriceni din județul Vâlcea pe cinci sau mai mulți ani.

CASA DE SCHIMB 805
MOSCU NACHMIAS
No. 8, în palatul Principei Dimitrie Ghika Str. Lipscani, în fața noului clădir Bancii Naționale (Dacia-România)
Bucuresti
Cumpără si vinde efecte publice si face or-ce schimb de monezi
Cursul pe ziua de 23 Iulie 1888

Table with 2 columns: Cump. and Vinde listing various financial instruments and their values.

Large advertisement for I. Constantinescu, 'MAGASINUL DE LINGERIE SI PANZARIE', 'S'A DESCHIS', 'CELE DIN URMA NOUTATI', 'STRADA LIPSCANI, No. 2'.

DOCTORUL SALTER
MEDIC ȘI CHIRURG
De la Facultatea de medicina din Viena
Specialist în boalele Syphilitice pe care le tratează într'un mod special și fara a opri pe bolnav de la ocupațiunile sale.

VINDECAREA BOALELOR SECRETE
CAPSULE ANTIBLENORHAGICE
preparate de I. Osvald cu aprobarea comisiunii medicale superioare.
Sunt cele mai bune capsule în contra boalelor secrete, scurgeri vechi și noi, catar de vesica, etc.

PIANE PIANINE
MAX FISCHER
Galati, Strada Mare No. 29, Bucuresti, la d. A. L. Patin, Magazin de Instrumente și de Note muzicale, Calea Victoriei No. 6 (Palatul Dacia-România).

CAPSULES ORIENTALES
DU
Dr. RENIER
Cel mai sigur remediu contra blei-noragiei (Sculament) recent, chronic și tuturor inflamațiilor ale canalului uretral și a bătăcii udului. Fie-care cutie este însoțită de o instrucțiune. Prețul 4 lei.

LICOARE DE GUDRON · TOLU · VESCAT
este formată din gudron vegetal de Norvegia, balsam de tolu și vâsc de brad. Se recomandă ca îndăduritoare tusei vechi, dureri de piept, tuse, arsuri de stomac, neputința de mâncare, catar al bătăcii urinare. Sticla 2,00.

LA ORASUL VIENA
A LA VILLE DE VIENNE
Cal. Victoriei Pal. Dac-Rom. Lib. Socec
Recomandam onorabilele noastre clientele pentru lefănatate și soliditate următoarele monturi: Rufește pentru Doamne și Domni.

Table with 3 columns: VALORI, Scadenta cupoanelor, and Târg Lib. curs med. listing various financial values.

PE MALUL MAREI - NEGRE CONSTANTZA MAREI - NEGRE
HOTEL CAROLI
STAGIUNEA BAILOR DE MARE
SCHIMBAREA DIRECTIUNII
Directiunea și Instalarea acestui Hotel este cu totul schimbata din nou în mod ENGLEZ. - Visătorii găsesc toate inlesnirile.

MRSUL TRENURILOR CALEI FERATE ROMANE
Valabil de la 20 Maiu (15 Iunie) 1888
Table with multiple columns listing train routes and schedules between various stations.